

## Index

---

- advertising. *See* markets and marketing, brands and branding
- aesthetics, 14, 54, 57, 58, 69, 75, 76, 79, 148, 151, 157, 177, 178, 195, 197, 199, 270
- affect, 76, 81
- affordances, 30, 33, 34, 35, 36, 80, 153, 155, 180, 187, 188, 197, 200, 226, 228, 233, 236, 237, 239, 240, 258, 271, 289
- agency, 33, 34, 155, 157, 173
- Agha, Asif, 12, 13, 192, 200, 204, 206, 220, 222
- Ahl-e Sunnat wa Jama'at tradition, 148
- Ahmed, Sara, 76
- Åkeberg, Mattias, 74
- Akwesasne*, 205
- ancestral cultures, 147, 148
- anchoring, 179, 180
- Andersen, Hans Christian, 256
- Anderson, Benedict, 67
- Anishinaabe*, 205
- Appadurai, Arjun, 200
- Aqua World Ibaraki Prefectural Oarai Aquarium, 55
- Aristotle, 144
- Asahara Shōkō, 46
- ASL (*Azienda Sanitaria Locale*), 108, 123
- assemblages, 21, 51, 88, 192, 226, 228, 229, 271, 272, 274
- Aum Shinrikyō, 46
- Austin, John L., 15, 106, 230
- Australian Vogue*, 177
- authenticity, 4, 11, 147, 148, 150, 154, 156, 167, 172, 174, 177, 179, 180, 252, 253, 279, 287
- autocorrect, 5
- Bakhtin, Mikhail, 13, 125, 133
- Barelwi, Ahmad Riza Khan, 156
- Barelwi tradition, 148, 156
- Barthes, Roland, 9, 32
- Baskerville (font), 70
- Basso, Keith, 12
- Baudrillard, Jean, 32
- Bauman, Richard, 179, 278, 279
- Berkeley Japanese Kite Festival, 56
- Berlin, Irving, 128
- bilingualism, 165, 168, 169, 170, 172, 174, 175, 178, 253
- biopolitics, 2, 29
- Birth of African American Culture* (Mintz and Price), 272
- Black, Shirley Temple, 140
- blackboxing, 37, 226, 227, 278
- Bloomfield, Roy, 38
- Boas, Franz, 11, 21, 34, 211, 280
- bodies, 6. *See also* embodiment, gender, race
- Bodies That Matter* (Butler), 261
- Bourdieu, Pierre, 10, 13, 20, 110, 185, 189, 251, 252
- Brandom, Robert, 38
- brands and branding, 16, 21, 58, 73, 74, 75, 76, 80, 81, 87, 88, 90, 97, 100, 101, 165, 166, 167, 168, 174, 180, 198, 200, 206, 216, 217, 218, 220, 221
- Briggs, Charles, 179, 278, 279
- British Airways, 193, 194
- Bühler, Karl, 149
- Burma Camp Barracks, 129
- Bush, George W., 137
- Butler, Judith, 15, 107, 261
- calligraphy, 52, 53, 54, 56, 58
- Calvinism, 279, 280, 281
- Carnap, Rudolf, 21
- Cavanaugh, Jillian, 34, 227, 230
- CCP (Critical Control Points), 111, 121
- CERN (European Organization for Nuclear Research), 63, 64, 65, 69, 70, 72, 74, 82
- Ch'ach'a, 244
- Chardin, Jean, 239
- Chavez, Everett, 213, 214
- Chilcotin*, 209, 210
- Chomsky, Noam, 8, 9, 279, 283
- Christian Moderns* (Keane), 278

## 296 Index

- Chrysler Corporation, 222  
 circulation, 3, 4, 10, 13, 14, 15, 16, 18, 19, 20, 44, 45, 48, 58, 66, 67, 71, 81, 82, 87, 88, 89, 93, 100, 101, 107, 120, 122, 126, 127, 136, 144, 150, 151, 152, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 171, 172, 179, 186, 193, 199, 204, 205, 207, 219, 253, 257, 258, 266, 280, 283. *See also* globalization, materiality  
 citation, 129, 207, 220  
 citizenship, 4, 148  
 class, 1, 3, 10, 19, 32, 38, 50, 71, 88, 109, 185, 186, 187, 189, 191, 193, 194, 199, 200, 236, 244, 256, 257, 260, 262, 263, 272, 273, 280  
 Clinton, Bill, 137  
*CM Entertainment Magazine*, 45  
*CM Now*, 45  
 cognitivism, 8, 9, 17, 31, 35, 36, 289  
 Colleran, Jonathon, 39  
 colonialism, 14, 21, 127, 128, 129, 148, 239, 240, 271, 272, 273, 274, 279, 291  
 colonoware, 272, 273  
 Comic Sans, 63, 64, 65, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 79, 81, 82  
 commodification, 10, 11, 16, 18, 19, 20, 34, 44, 45, 50, 54, 57, 58, 60, 87, 88, 89, 90, 100, 133, 166, 167, 168, 171, 172, 173, 177, 179, 180, 181, 192, 197, 198, 200, 227, 251, 252, 253, 258. *See also* brands and branding  
 Connare, Vincent, 63, 64, 70, 71  
 conspicuous consumption, 10, 11  
 constructionism, 39  
*Consumer Mind Index*, 45  
 consumerism, 11  
 contextualization, 3, 5, 7, 12, 13, 14, 15, 38, 50, 72, 93, 113, 118, 126, 128, 146, 147, 148, 149, 150, 153, 154, 155, 156, 157, 167, 169, 170, 173, 179, 186, 189, 192, 213, 221, 230, 231, 239, 266, 267, 268, 270, 271, 272, 273, 280, 284, 291  
 Count Basie, 128, 135  
 Cox, Brian, 63  
 creolization, 21, 270, 271, 272, 273, 274  
 Critical Discourse Analysis, 187, 188  
 culturedness, 241  
 Cyrillic script, 68  
 Dasein, 39  
 Dawdy, Shannon, 271  
 Dawkins, Richard, 36  
 death. *See* funerals  
 decoding, 31, 152, 265, 266, 267  
 Derrida, Jacques, 15, 291. *See also* citation  
 Descartes, René, 6, 11, 20, 255, 256, 258, 277  
 diacritic marks, 207, 220  
 dialectics, 2, 30, 36, 38, 208  
 diasporas, 4, 128, 147, 148, 156, 157, 270, 271  
*diné*, 212, 213, 217, 222  
 Dinwoodie, David, 209, 210  
 discourse, 3, 4, 19, 20, 31, 38, 50, 55, 65, 66, 67, 68, 70, 71, 72, 74, 78, 79, 80, 113, 136, 144, 147, 149, 150, 151, 153, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 166, 171, 173, 174, 177, 178, 179, 180, 181, 185, 187, 188, 192, 193, 199, 200, 205, 206, 207, 208, 213, 216, 220, 222, 239, 251, 260, 261, 262, 263, 279, 280, 282, 283, 289, 291  
 documentation, 7, 11, 18, 52, 67, 87, 88, 91, 100, 105, 106, 107, 108, 109, 111, 112, 113, 114, 115, 116, 117, 118, 119, 120, 121, 122, 126, 128, 129, 258, 273, 291  
 Douglas, Mary, 198  
 drinking, 21, 136, 137, 226, 227, 228, 229, 230, 231, 232, 233, 234, 235, 242, 243, 244, 245  
 dualisms, 2, 8, 11, 21, 30, 125, 144, 166, 204, 255, 258, 277, 281, 287, 288  
 Duchêne, Alexandre, 208  
 Durkheim, Émile, 34, 35  
 dwelling, 7  
 Ebisu Yoshikazu, 57  
 ecology, 21, 226, 228, 229, 230  
*Economy and Society* (Weber), 35  
 Education Alliance Japan Communications Company, 45  
 elite travelers, 19, 185, 189, 192, 200  
 Elizabeth II (Queen), 138  
 embodiment, 3, 6, 12, 14, 16, 18, 21, 56, 89, 103, 110, 111, 116, 121, 123, 126, 135, 151, 154, 157, 187, 192, 200, 207, 227, 231, 233, 234, 239, 240, 251, 252, 255, 257, 258, 260, 261, 262, 263, 265, 266, 268, 273, 277, 279, 280, 281, 282, 285, 286, 287, 288, 290  
 emoticons, 17, 53  
*Empire of Things, The* (Myers), 127  
 encoding, 31, 57, 152  
 Engels, Friedrich, 3, 9  
 entailment, 2, 13, 14, 19, 50, 52, 108, 113, 118, 177, 191, 192, 200, 256  
 entextualization, 44, 146, 149, 150, 151, 156, 180, 188, 192, 283  
 ESPN, 87, 89, 90, 93, 96, 97  
 ethnography, 1, 2, 3, 4, 8, 12, 14, 17, 19, 30, 89, 105, 109, 111, 122, 125, 126, 193, 198, 227, 233, 253, 256, 258, 277, 278, 284, 286, 287, 290

- etymology, 91, 92, 94  
 Eucharist, the, 31, 199, 255  
 Euskara, 205
- Fair Trade, 105  
*Favorite CM Characters*, 45  
 Feherváry, Krisztina, 277  
 Feld, Steve, 282  
 feminism, 21, 47, 261, 263  
 Ferguson, Leland, 273  
 First Nations, 205, 207, 210, 211  
 firstness, 3, 15, 89, 146, 159, 231  
 controversies, 72, 73, 79, 80, 81, 82  
 fonts, 5, 18, 64, 65, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74,  
 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 171, 221,  
 266, 267, 268  
 food safety, 18, 105, 106, 107, 108, 111, 112,  
 113, 114, 115, 116, 118, 119, 121  
 Franken, R. B., 71  
 Frege, Gottlob, 216  
 Fukushima Daiichi power plant, 43  
*Fundamental Knowledge of Contemporary  
 Words*, 45, 46  
 funerals, 126, 127, 128, 129, 130, 135, 136,  
 141  
 Futura (font), 68, 73, 74, 75, 76, 80
- Garamond (font), 70  
 Garcia, Joe, 213  
 gardens, 238, 239, 240, 241, 287  
 Geertz, Clifford, 8, 9  
 gender, 3, 15, 21, 47, 48, 69, 231, 234, 236,  
 237, 240, 257, 261, 262, 263, 272,  
 280  
 Georgia, 21, 226, 227, 228, 230, 231, 232,  
 233, 234, 236, 237, 238, 239, 240, 242,  
 243, 244, 245  
*gerira gōu*, 50  
 Gianotti, Fabiola Gianotti, 63  
 Gilbert, Dan, 71  
 Gill, Eric, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82  
 Gill Sans (font), 77, 78, 79, 81  
 Gillespie, Dizzy, 128, 129  
 globalization, 4, 5, 16, 18, 19, 20, 21, 56, 57,  
 58, 74, 90, 105, 108, 112, 122, 128, 166,  
 167, 168, 175, 177, 178, 180, 186, 193,  
 205, 211, 219, 221, 261  
 Goffman, Erving, 12, 150, 190  
 “Goodbye Pork Pie Hat” (Mingus), 135  
 Goodwin, Marjorie and Charles, 12  
 graveyards, 237, 238  
 Griffiths, Eifion, 165  
 griots, 286, 288  
 Guggisberg, Frederick Gordon, 129  
 Gumperz, John J., 40  
 Gunner, Liz, 286
- habitus, 110, 126, 187  
 HACCP (Hazard Analysis and Critical Control  
 Points), 117, 122  
 Harré, Rom, 200  
 Harris, Marvin, 30  
 Harris, Sam, 36  
 Hegel, G. W. F., 33  
 hegemony, 38, 239  
 Heidegger, Martin, 7, 37, 39, 79, 111  
 Heller, Monica, 180, 208  
 Helvetica (font), 68, 70  
 Herzfeld, Michael, 76  
 Higgs, Peter, 63, 64, 69, 70  
 Hill, Jane, 50  
 Hitchens, Christopher, 36  
 Hockett, Charles, 279  
 hospitality, 237  
 Hrdlickova, Ivana, 73, 74  
 Hugo, Victor, 256  
 hybridity, 50, 136, 239, 279  
 hylomorphism, 144, 145, 146
- I Died a Thousand Times* (film), 137  
 iconicity, 10, 12, 18, 21, 53, 65, 72, 74, 76, 80,  
 92, 117, 120, 125, 134, 146, 150, 155,  
 156, 172, 186, 190, 195, 200, 207, 226,  
 227, 231, 232, 233, 234, 236, 245
- ideology  
 language ideology and, 10, 14, 15, 65, 70,  
 72, 117, 170, 199, 251, 252, 267  
 media ideology and, 146, 153, 154  
 political ideology and, 1, 2, 3, 5, 6, 9, 10,  
 11, 13, 14, 16, 20, 21, 36, 38, 45, 46, 48,  
 53, 58, 65, 66, 68, 81, 82, 88, 165, 167,  
 168, 169, 172, 181, 185, 186, 187, 188,  
 199, 205, 208, 210, 219, 237, 239, 240,  
 256, 257, 263, 265, 274, 280, 288  
 semiotic ideology and, 154, 280
- Ikea, 73  
 immateriality, 2, 8, 20, 38, 177, 258, 272, 278,  
 279, 290  
 Incandela, Joseph, 63  
 indexicality, 2, 10, 15, 21, 31, 32, 36, 38, 50,  
 65, 72, 78, 79, 88, 113, 114, 116, 118,  
 120, 121, 146, 150, 151, 155, 156, 186,  
 188, 191, 195, 198, 199, 200, 206, 207,  
 216, 219, 226, 227, 230, 231, 233, 234,  
 236, 245. *See also* semiotics
- Indian Country Today*, 212  
 Indian Gaming Regulatory Act, 222  
 Instant Messaging, 17  
 instrumentality, 33  
 International Organization for Standardization,  
 108, 116, 119  
 interpretability, 267  
*Inuit*, 68, 207

## 298 Index

- Ireland, 19, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 172, 173, 174, 175, 177, 178, 180, 181  
*Irish Times*, 178  
 Isla Verde, 21, 260, 263  
 Islam, 19, 132, 144, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 152, 153, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 286
- Jaffe, Alexandra, 165  
 Jakobson, Roman, 14, 17, 31, 33, 34, 38, 39, 94, 125, 142, 189  
 James, LeBron, 71  
 Jameson, Frederic, 39  
 Japan Society of Northern California, 56  
 Japanese Kanji Proficiency Society, 51, 52  
 Jiyu Kokuminsha, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52  
 Joanna (font), 77  
 Jones, Graham, 16
- Kahnawake*, 205  
 Kamei Hajime, 49  
 Kang Sang-jung, 46  
 kanji, 18, 43, 44, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 58, 59, 252  
 Kanji of the Year, 18, 43, 44, 51, 52, 53, 55, 56, 58, 59  
 Kanken. *See* kanji  
 Kant, Immanuel, 8, 34  
 Karp, Ivan, 233  
 Keane, Webb, 7, 15, 17, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 117, 151, 271, 278, 279, 280, 281, 291  
 Kennedy, John F., 137, 139  
 Kewa Pueblo, 212, 213, 214, 215, 222  
 Kile, Robert Lee, 141  
 kinship, 3, 238  
 Kirschenblatt-Gimblett, Barbara, 127  
*kizuna*, 53, 54, 55, 56, 57, 59  
*Kodomo-tenchō*, 49  
*Kokka no hinkaku*, 49  
 Korean Air, 191, 201  
*kotodama*, 50  
 Kress, Gunther, 188  
 Kripke, Saul, 206  
 Kuipers, Aert, 211, 212  
 Kwak'wala, 205, 211  
 Kwakiutl, 205, 210, 211  
*Kwakwaka'wakw*, 205, 210, 211
- La, 126, 127, 128, 129, 130, 132, 136, 137, 138, 139  
 labor modalities, 18, 107, 110, 111, 112, 114, 116, 120, 121, 122  
 language. *See also* brands and branding  
 as practice, 2, 4, 13, 106, 121  
 cognitivism and, 8, 17  
 commodification of, 10, 11, 13, 16, 17, 18, 19, 20, 36, 44, 46, 47, 48, 58, 98, 105, 110, 127, 165, 166, 167, 168, 170, 172, 174, 178, 180, 181, 185, 186, 187, 193, 199, 201, 206, 216, 226, 251, 252, 253, 256  
 dualisms and, 3, 7, 8, 11, 21, 30, 125, 145, 146, 147, 158, 166, 204, 255, 258, 277, 278, 281, 287, 288  
 embodiment and, 15  
 ideology and, 10, 14, 15, 65, 70, 72, 87, 117, 146, 153, 170, 171, 251, 254, 265, 267, 280, 281  
 materiality and, 1, 2  
 meaning-making and, 9  
 mentalist approaches to, 3, 11, 30, 39, 278, 283, 289  
 music and, 256  
 naming and, 20  
 objectification of, 2, 3, 7, 9, 10, 11, 12, 14, 15, 16, 19, 32, 43, 44, 50, 55, 75, 76, 87, 88, 90, 106, 111, 117, 121, 126, 127, 142, 144, 145, 153, 154, 165, 166, 167, 168, 171, 173, 177, 178, 179, 180, 181, 187, 188, 190, 193, 199, 200, 204, 206, 227, 229, 233, 236, 241, 251, 258, 261, 265, 268, 271, 272, 273, 274, 279, 282, 283, 291  
 political economy and, 2, 3, 6, 10, 11, 13, 14, 20, 66, 88, 167, 168, 181, 187, 195, 199, 205, 222, 253, 256, 257, 280, 288  
 revitalization and, 16, 19, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 172, 173, 180, 181, 207  
 semiotics and, 38  
 socialization and, 12  
 toasting and, 21, 226, 229, 230, 231, 232, 234, 235, 236, 242, 243, 244
- Language Log, 56  
 language materiality, 1, 2, 4, 5, 6, 8, 14, 16, 17, 19, 21, 43, 44, 48, 53, 87, 88, 92, 94, 97, 100, 106, 107, 121, 122, 154, 159, 166, 220, 227, 253  
*langue*, 204, 277, 281, 283, 284. *See also* dualisms  
 Lanham Act, 217  
 Lapland, 205  
*Lapps*, 205  
 Lash, Scott, 186, 195  
 Latour, Bruno, 5, 32, 39, 226, 227  
 legibility, 21, 207, 267  
 legisigns, 146, 159  
 Leonard, Wesley, 220

- Lepsius, K. R., 279  
 Lévi-Strauss, Claude, 9, 17, 33, 226, 228, 229  
 Lewis, Jerry Lee, 138  
 linguistic anthropology, 3, 4, 5, 6, 7, 11, 12,  
 15, 17, 21, 205, 260, 261, 278, 280,  
 283  
 linguistic marketplaces, 10, 13, 14, 16, 217,  
 218, 251  
 linguistic turn, 37  
*Listeria*, 105, 106, 108, 109, 112, 113, 114,  
 115, 116, 118, 119, 120  
 localism, 19, 105, 122, 173  
 Locke, John, 8, 277, 278, 279, 280, 284  
 Longfellow, Henry Wadsworth, 256  
 Louis Mulcahy, 165, 166, 168, 170, 172, 173,  
 174, 175, 177, 178, 180, 181  
 “love injection”, 47  
 Lufthansa, 195, 196, 197, 198, 201  
 Lury, Celia, 186, 195
- MacCarthy, Fiona, 77, 78, 79  
 Madarame Haruki, 43  
 magic, 11, 199, 287  
 Mahankali, Arvind, 95  
 Malinowski, B., 11, 284, 287  
 marketing  
 branding and, 19  
 markets and marketing. *See* brands and branding  
 branding  
 branding and, 16, 21, 65, 73, 74, 75, 76, 78,  
 80, 81  
 commodification of language and, 11  
 “Marseillaise, the” (song), 290  
 Marvin, Lee, 138  
 Marx, Karl, 2, 3, 9  
 Marxism, 1, 2, 3, 9, 10, 13, 32, 38, 44  
*Mashantucket Pequot*, 218  
 Mass Observation, 236  
 material culture, 10, 11, 88, 98, 101, 145, 237,  
 258, 265, 266, 270, 272, 273  
 materiality. *See also* brands and branding,  
 circulation, commodification, language  
 materiality, sound studies  
 conceptualizations of, 1, 5, 6, 35, 43, 261  
 contexts of speech and, 11  
 creolization and, 5, 10, 21, 271, 274, 279  
 cultural materialism and, 9  
 definitions of, 228  
 dualisms and, 1, 2, 8, 11, 16, 18, 21, 30, 33,  
 125, 126, 144, 145, 146, 151, 154, 158,  
 166, 168, 186, 204, 227, 255, 258, 261,  
 273, 277, 281  
 fonts and typefaces and, 18, 63, 64, 65, 66,  
 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77,  
 78, 79, 80, 81, 82  
 immateriality and, 8, 20  
 linguistic anthropology practices and, 5  
 marketing and, 19  
 mediality and, 17, 116, 126, 158  
 objectification and, 5, 21, 43, 44, 48, 51,  
 55, 56, 57, 58, 87, 88, 91, 93, 100, 167,  
 171  
 practices and, 1, 2  
 psychologies of, 36  
 semiotics and, 13, 31, 34, 37, 38, 71, 146,  
 147, 228  
 of sound, 19, 21  
 of spelling, 91  
 textuality and, 67, 82  
 writing as, 91  
*Materiality* (Pinney), 274  
 materialization, 18, 38, 43, 97, 146, 156, 166,  
 167, 170, 172, 180, 187, 200  
 Mauritius, 19, 144, 146, 147, 148, 149, 150,  
 151, 152, 153, 154, 155, 156, 157, 158  
 Mazda Corporation, 222  
 McIlwraith, T. F., 211  
 McLuhan, Marshall, 32  
 Mead, Margaret, 30  
 media studies, 4, 151  
 mediality, 3, 4, 16, 18, 106, 111, 112, 113,  
 114, 116, 117, 120, 122  
 aesthetics and, 2, 3, 4, 5, 6, 13, 16, 17, 18,  
 20, 33, 34, 43, 44, 45, 48, 51, 54, 57, 58,  
 65, 66, 67, 68, 69, 70, 72, 73, 74, 79, 80,  
 81, 82, 87, 91, 92, 106, 115, 116, 117,  
 118, 126, 145, 147, 149, 152, 154, 166,  
 167, 168, 171, 172, 178, 179, 180, 186,  
 187, 188, 192, 199, 200, 206, 208, 219,  
 221, 227, 230, 236, 237, 240, 242, 243,  
 245, 251, 252, 253, 256, 258, 271, 279,  
 280, 283, 285, 286, 288, 289, 291  
 definition of, 3  
 fonts and typefaces and, 18, 63, 64, 65, 68,  
 69, 70, 71, 72, 73, 74, 76, 77, 78, 79, 80,  
 81, 82  
 ideologies and, 154  
 McLuhan on, 32, 33  
 transduction and, 144, 146, 150, 151, 152,  
 154, 156, 157, 158  
 writing and, 5, 66, 75, 88, 93, 97, 173, 265,  
 281, 282, 285
- Meintjies, Louise, 258  
 Melin Tregwynt, 165, 166, 168, 170, 172, 173,  
 174, 175, 176, 177, 178, 180, 181  
 memory, 7, 75, 125, 126, 127, 129, 139, 141,  
 142, 282  
 mentalism, 11  
 Merleau-Ponty, Maurice, 6, 7  
 Merman, Ethel, 128

## 300 Index

- Merriam-Webster dictionaries, 88, 89, 90, 91, 92, 93  
*metabo*, 50  
 metacultural phenomena, 166, 167, 168, 175, 179, 180  
 metapragmatics, 3, 116, 206  
 Miami. *See myaamia*  
 Miller, Daniel, 11  
 mind/brain, 279, 290  
 Mingus, Charles, 135  
 Mink, Amanda, 257  
 Mintz, Sidney, 272  
*Miskitu*, 257  
 Mitchell, Joni, 135  
 Mitsuru Yaku, 46  
 modernity, 128, 177, 178, 236, 243, 244, 278, 279  
*Mohawk*, 205  
 monism, 280  
*Moral Sense, The* (Wilson), 36  
 Mori Seihan, 53, 54, 55, 56  
 Müller, Friedrich, 279  
 Munn, Nancy, 11  
 Muroi Shigeru, 46  
 music, 20, 95, 97, 125, 126, 127, 128, 129, 130, 132, 134, 135, 136, 137, 139, 142, 157, 158, 159, 239, 241, 255, 256, 257, 258, 290  
*myaamia*, 209, 210, 215, 216  
 Myers, Fred, 11, 125, 127  
  
 na't, 147, 148, 149, 150, 151, 153, 155, 156, 157, 158  
 Nambé Pueblo, 218, 219  
 naming, 20, 205, 207, 208, 214, 216, 218, 220, 221, 274  
 Nater, Henk, 211  
 nation states, 4, 14, 16, 44, 53, 57, 65, 67, 73, 76, 77, 78, 79, 80, 87, 88, 89, 90, 97, 139, 147, 156, 157, 165, 166, 168, 169, 170, 172, 174, 180, 181, 201, 210, 211, 217, 233, 253, 254, 262, 279  
 Native Americans, 19, 20, 204, 205, 210, 214, 218, 220, 221, 222, 272  
 nativization, 208, 209, 210, 214  
 Navajo, 212, 213, 215, 216, 217, 222, 223  
 NBC, 89  
 Nemiah Aboriginal Wilderness Preserve, 209  
 neoliberalism, 251  
 neo-traditionalist names and naming, 207, 208, 210, 215, 216, 218, 219, 220, 221  
*New Mexican*, 214, 218, 219  
*New Words and Trendy Words Card Game*, 45  
*New York Times*, 36, 73  
 "A Night in Tunisia" (Gillespie), 128, 129  
  
*nikushoku-kei joshi*, 49  
*Nootka*, 205, 211  
 "Novi Deke" (song), 136  
 Nunu, Nii Yemo, 128, 130, 131, 136, 137, 139, 140, 141  
*Nuu-chah-nulth*, 205, 211  
*Nuxalk*, 211, 212  
  
 O'Connor, Flannery, 255  
 objectification, 5, 11, 18, 38, 43, 44, 45, 49, 50, 54, 57, 58, 89, 93, 95, 97, 100, 168, 172, 173, 180, 198, 206  
 Obon festivals, 55  
 Ohkay Owingeh, 212, 213, 214  
 oinoglossia, 199, 200  
*Ojibwa*, 205  
 Ollenu, Nii Ashai, 128  
 ontogenesis, 145  
 ontology, 1, 2, 3, 155, 156, 157  
 Orientalism, 239, 240, 241  
 Ortachala gardens, 239, 240  
 orthography, 2, 21, 66, 67, 68, 69, 87, 88, 94, 175, 208, 210, 212, 218, 221, 258, 267.  
*See also* spelling  
  
 Palahniuk, Volodymyr, 137  
 Palance, Jack, 137  
 Palmie', Stephan, 274  
*Papago*, 205  
 Papua New Guinea, 126, 129, 141, 142  
*parole*, 204, 205, 231, 277 *See also* dualisms  
 Peirce, Charles Saunders, 3, 15, 31, 32, 39, 146, 150, 159, 228, 231, 278, 281, 289, 290, 291  
 perception, 2, 6, 7, 11, 37, 38, 152, 154, 159, 187, 256  
 performativity, 15, 16, 18, 20, 44, 48, 50, 75, 106, 107, 110, 111, 112, 113, 115, 116, 117, 118, 119, 120, 121, 126, 128, 135, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 152, 153, 154, 155, 156, 157, 158, 188, 189, 193, 197, 198, 199, 200, 205, 207, 220, 230, 231, 252, 253, 255, 257, 258, 261, 272, 285  
 Perpetua (font), 77  
 Perry, John, 245  
 phenomenology, 2, 6, 7, 31, 32, 35, 36, 37, 199  
 Pietikäinen, Sari, 165  
 Pinker, Steven, 30, 36, 256  
 Pinney, Chris, 274  
 pitch (vocal), 13, 106, 114, 266, 285  
*poa*, 46  
 poetics, 3, 14, 33, 34, 38, 39, 94, 125, 134, 142, 146, 155, 189, 234, 283, 287  
 Poffenberger, A. T., 71

- political economy, 1, 2, 9, 10, 13, 14, 16, 17, 21, 44, 51, 97, 100, 107, 122, 189, 199, 251, 252, 262
- Por Por, 19, 125, 126, 127, 128, 129, 130, 131, 132, 134, 135, 136, 139, 142, 282
- Honk Horn Music of Ghana* (La Drivers Union), 128, 130, 131, 132, 142
- positivism, 38
- power relations, 1, 15, 29, 31
- practices
- food practices and, 110, 111
  - language as, 1, 2, 5, 13, 14, 18, 19, 39, 43, 82, 88, 91, 106, 107, 108, 109, 110, 111, 112, 113, 114, 115, 116, 117, 118, 119, 120, 121, 122, 144, 147, 148, 151, 153, 154, 156, 158, 168, 169, 178, 181, 187, 188, 190, 192, 193, 198, 199, 200, 205, 208, 215, 216, 220, 221, 227, 240, 243, 252, 253, 255, 257, 262, 266, 270, 274, 279, 281, 283, 284, 288, 290, 291
  - of linguistic anthropology, 5
  - religious, 19, 144, 147, 148, 149, 150, 151, 153, 154, 155, 156, 157, 158
- presence, 1, 2, 18, 68, 79, 81, 97, 115, 119, 120, 126, 128, 134, 136, 144, 146, 147, 151, 153, 154, 155, 156, 158, 159, 221, 227, 236, 241, 255, 273, 285, 291
- presupposition, 14, 115, 191
- Price, Richard, 272
- print capitalism, 67, 87, 90
- privilege, 4, 19, 185, 189, 195, 199, 200
- pronunciation. *See* speech
- Pub and the People, The* (Mass Observation), 236
- puns, 97, 98
- purification, 278, 279, 280, 283
- Putnam, Hilary, 38, 206
- qualia, 3, 15, 37, 66, 68, 71, 72, 195, 228, 231, 236, 256
- qualisign, 11, 15, 146, 150, 159, 195, 197, 228, 281
- quiddity, 32, 33, 34, 39
- Quine, W. V. O., 33
- Qur'anic recitations, 148, 285
- race, 3, 11, 257, 262, 263, 279, 280
- Rancière, Jacques, 38
- Rappaport, Ian, 35
- Rawlings, J. J., 138, 141
- Reagan, Ronald, 141
- realism, 30
- recontextualization, 44, 45, 134, 149, 150, 173, 179, 180, 188
- reductionism, 30, 35, 289
- reki-jo*, 49
- relativism, 255
- religion, 19, 46, 126, 129, 132, 144, 147, 148, 149, 150, 151, 152, 153, 154, 155, 156, 158, 256, 279, 288
- renomination, 20, 204, 205, 207, 208, 210, 212, 214, 219, 221
- reputation, 18, 75, 78, 108, 125, 127, 129, 130, 134, 135, 136, 141
- revitalization (of languages), 4, 168, 169, 170, 171, 172, 173, 177, 180, 207, 215, 221, 257
- rivalry, 226, 229, 241, 242, 243, 245
- Rodger, Elliot, 260, 261, 262, 263
- Salaryman Poem contest, 59
- Sámi*, 205
- Sapir, Edward, 3, 11, 21, 280
- Sápmi, 205
- Saussure, Ferdinand de, 9, 21, 31, 32, 145, 146, 147, 204, 229, 255, 277, 290, 291
- Savage Mind, The* (Barthes), 32
- Savile, Jimmy, 82
- Schieffelin, Bambi B., 16
- Schutz, Alfred, 38
- Scollon, R., 67, 190, 192, 266
- Scranage, Sharon, 141, 142
- Scripps' National Spelling Bee, 21, 58, 87, 89, 90, 91, 94, 95, 99, 101
- script choices, 21, 53, 60, 65, 67, 68, 69, 125, 198, 265, 266, 267, 268, 285, 286. *See also* typefaces
- secondness, 146, 228
- semiotic tolerance, 72
- semiotics
- definitions of, 66, 146
  - ecology and, 21, 226, 227, 228, 234, 245
  - iconicity and, 146, 156, 172, 186, 207, 227
  - ideologies and, 154
  - ideologies of, 15, 117, 192, 280, 281
  - indexicality and, 10, 15, 21, 31, 36, 50, 72, 78, 79, 88, 113, 118, 146, 151, 155, 156, 186, 187, 188, 191, 198, 200, 206, 207, 219, 226, 227, 230, 231, 234, 236
  - materiality and, 34, 71, 146, 147
  - Peirce and, 289
  - performativity and, 107
  - presupposition and entailment and, 192, 287
  - social sciences and, 30, 31
  - socialization and, 12, 19, 187, 188, 189, 205
- sexuality, 15, 257, 262, 263
- Shane* (film), 137

## 302 Index

- Shankar, Shalini, 34, 227, 230  
 shifters, 15, 192  
 Shimizu Hitoshi, 46  
 Shimotani Nisuke, 45  
*shodō*, 54  
 Sierra Mazateca, 255, 257, 258  
 Silverstein, Michael, 7, 15, 17, 29, 30, 31, 32,  
 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 69, 151,  
 198, 199  
 Simondon, Gilbert, 145, 153  
 sinsigns, 204  
*Six Leçons sur le Son et le Sens* (Jakobson),  
 33  
 Slater, Don, 173  
 slavery, 21, 270, 271, 272, 273, 291  
 social media, 5, 21, 43, 44, 48, 63, 64, 69, 70,  
 80, 82, 87, 89, 90, 93, 94, 95, 98, 174,  
 222, 260, 262, 263  
 Social Semiotics, 188, 189  
 socialization, 12  
 sound studies, 1, 2, 14, 18, 19, 21, 87, 89, 94,  
 96, 114, 125, 126, 127, 134, 144, 145,  
 146, 147, 150, 151, 152, 153, 154, 155,  
 156, 157, 158, 159, 205, 220, 221, 256,  
 257, 285  
 Soussoudis, Michael, 141  
 Soviet Union, 237, 241  
 spatiality, 6, 7, 12, 38, 53, 58, 67, 69, 73, 82,  
 126, 146, 149, 154, 157, 170, 171, 173,  
 179, 188, 189, 192, 199, 200, 219, 230,  
 236, 237, 239, 252, 258, 263, 265, 266,  
 271, 273, 274  
 speech, 3, 4, 5, 7, 12, 13, 37, 47, 48, 58, 66,  
 91, 95, 97, 125, 127, 136, 141, 147, 152,  
 169, 170, 171, 172, 188, 189, 193, 198,  
 199, 204, 205, 206, 207, 209, 210, 215,  
 220, 230, 231, 233, 244, 251, 255, 257,  
 258, 265, 266, 277, 278, 281, 282, 283,  
 284, 285, 286, 287, 288, 291  
 spelling, 21, 51, 58, 68, 87, 88, 89, 91, 92, 93,  
 94, 95, 96, 97, 98, 100, 140, 208, 209,  
 210, 215, 221  
 sponsorship, 44, 59, 67, 87, 88, 89, 90, 93, 94,  
 95, 97, 98, 99, 100, 283  
 Stalin, Joseph, 243  
 standardization, 21, 87, 88, 89, 90, 91, 101,  
 171, 279, 284  
 Stasch, Rupert, 227  
 structuralism, 8, 9, 12, 29, 30, 32, 35, 66, 228,  
 229, 289, 291  
*Structuralism and Ecology* (Levi-Strauss),  
 226, 228  
 style, 47, 67, 68, 69, 72, 74, 96, 128, 148, 151,  
 157, 244, 245, 268  
 subject, the, 7, 8, 9, 15, 35, 37, 39, 107, 257  
 Sufism, 148, 149  
 Sugi-chan, 50  
 suppletion, 208, 210, 211, 212, 214  
 supra (ritual), 230, 231, 232, 234, 235, 236,  
 237, 238, 239, 240, 241, 242, 243, 245  
 swag, 87, 98  
 swigging, 233  
 symbolic anthropology, 8, 9, 11  
 talk, 12, 16, 17, 18, 21, 66, 105, 111, 112, 113,  
 114, 115, 116, 117, 120, 121, 122, 131,  
 226, 227, 230, 231, 233, 234, 290  
 Talmor, Ruti, 125, 134, 135  
 tattoos, 56  
 Tawara Machi, 46  
 technologies, 4, 5, 16, 17, 19, 21, 70, 80, 142,  
 148, 150, 151, 152, 153, 156, 188, 257,  
 261, 262, 266, 268. *See also* mediality  
 temporality, 3, 4, 5, 6, 8, 9, 19, 20, 31, 33, 37,  
 38, 39, 48, 50, 64, 68, 89, 100, 108, 111,  
 116, 119, 126, 127, 130, 135, 136, 146,  
 173, 174, 177, 188, 194, 198, 199, 207,  
 208, 213, 215, 220, 221, 233, 234, 243,  
 258, 263, 267, 271, 273  
 tenses (verbal), 39  
 texting, 17  
 textuality, 3, 4, 5, 6, 10, 13, 17, 19, 21, 43, 51,  
 52, 54, 56, 60, 66, 67, 68, 82, 116, 120,  
 146, 149, 151, 152, 153, 154, 156, 158,  
 170, 185, 188, 197, 221, 257, 260, 265,  
 266, 267, 268, 278, 281, 282, 283, 284,  
 285, 286, 287, 289, 290, 291  
 thetics and, 79  
 thetics of, 76  
 things, 48  
 thing-words, 193, 200  
 thirdness, 146  
*Time Magazine*, 73  
 Times (font), 68, 70  
 toasting, 226, 230, 231, 232, 234, 235, 236,  
 237, 243, 244, 245  
*Tohono O'odham*, 205  
 tokens, 68, 146, 149, 150, 151, 152, 158, 175,  
 195, 204, 215, 216, 220, 228, 229, 231  
 Torigoe Shuntarō, 46  
 tourism, 16, 19, 57, 90, 95, 96, 166, 170, 175,  
 177, 178, 181, 185, 186, 187, 189, 190,  
 192, 193, 195, 200, 201, 253  
 Tracy, Megan, 108  
 transculturation, 271  
 transducers, 144, 151, 152  
 transduction, 19, 144, 145, 146, 147, 151, 152,  
 153, 154, 155, 158, 159, 189, 221  
 transformation, 5, 13, 17, 20, 21, 30, 81, 88,  
 93, 111, 113, 144, 145, 146, 147, 151,



- 152, 153, 166, 167, 168, 173, 177, 178,  
 179, 180, 181, 188, 195, 205  
 translation, 188, 221, 253, 288  
 transmodalization, 189, 198  
 transmutation, 189  
 transparency, 72, 112, 119, 120, 122, 266  
*tro tro*, 131, 132, 133, 139, 140, 141, 142  
*Ts'il'os*, 209  
*Tsilhq'utin*, 209  
 Turner, Victor, 8  
 typification, 38  
 Typophile forums, 73, 74, 77
- U-Can New and Trendy Word Grand Prix, 18,  
 43, 44, 45, 46, 47, 48, 51, 52, 58, 59  
 UCSB (University of California, Santa  
 Barbara), 260, 263  
*Up to Creation Brain*, 45  
 Urciuoli, B., 192  
 Urla, Jacqueline, 205
- value  
 elite travelers and, 19  
 facts and, 35  
 language's creation of, 173, 208, 253  
 language's creation of, 166, 177, 197, 252,  
 253  
 meaning and, 16  
 van Eijk, Jan, 211, 212  
 van Leeuwen, Theo, 68, 69, 187, 188  
*Vancouver Sun*, 209, 210  
 Velleman, David, 38  
 Venketachalam, Gokul, 95  
 Verdana (typeface), 65, 73, 74, 75, 76,  
 80  
 Verdanagate, 73, 76, 80  
 violence, 21, 81, 256, 260, 262, 263  
 virtual, the, 30, 33, 176  
 Voegelin, C. F., 142  
 voice, 4, 5, 6, 7, 13, 14, 17, 18, 19, 20, 44, 54,  
 63, 66, 71, 72, 97, 106, 114, 115, 125,  
 126, 127, 128, 134, 136, 139, 142, 144,  
 147, 148, 149, 150, 151, 152, 153, 154,  
 155, 156, 157, 158, 159, 170, 179, 180,  
 186, 187, 204, 205, 207, 216, 220, 221,  
 245, 255, 257, 258, 265, 266, 267, 268,  
 272, 279, 281, 282, 283, 284, 287, 290,  
 291  
 Voloshinov, V. N., 13
- Wade, Nicholas, 36  
*wairudo darō?*, 50  
 Wales, 19, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171,  
 172, 173, 174, 175, 176, 178, 180, 181  
 Ware, Rudolph, 285  
 Wari, 272  
*Wasq'u*, 208  
 Wayo, Nicholas, 131, 132  
 Weber, Max, 34, 35  
 Webster, Noah, 90  
 Weidman, Amanda, 258  
 Weiner, Annette, 11, 125, 126, 127, 139, 141,  
 142  
 Whorf, Benjamin Lee, 3, 8, 11, 38, 39  
 Wilkie, Laurie, 270  
 Williams, Raymond, 1, 2, 10  
 Wilson, James Q., 36  
 Wittgenstein, Ludwig, 4, 66  
*Wolof*, 284, 285, 286, 288, 291  
 word lists, 87, 91, 93  
 word-things, 43, 193, 200  
 writing. *See* orthography, script choices
- Xeni Gwet'in*, 209
- Yakama*, 209, 210  
*yama-gāru*, 49  
 Yanagisawa Hakuo, 46  
 Yanai Michihiko, 46  
 Young, Lester, 135
- Zulu, 258, 284, 286